



A CRH (Szlovákia) Rt. jelen Általános Szerződési Feltételei (a továbbiakban: ÁSZF) szabályozzák a CRH (Szlovákia) Rt. mint eladó, valamint kereskedelmi ügyfelei kapcsolatát a fehér cement, speciális kötőanyagok, továbbá egyéb hasonló termékek kereskedelme tekintetében.

1. Bevezető rendelkezések

1.1 Jelen ÁSZF szabályozza az eladót és vevőt kölcsönösen megillető jogokat és ugyanezen feleket terhelő kötelezettségeket, melyek alapja a felek szerződéses jogviszonya, mely az eladó és vevő között kötöttet adásvételi szerződésen, vagy a vevő eladó által elfogadott megrendelésén (vagy nyilvántartott szerződéses jogviszonyán, a továbbiakban: "szerződés") alapul, melynek tárgya szürke és fehér cement, hidraulikus kötőanyag, technikai só és egyéb hasonló termékek (a továbbiakban: „termék”) kereskedelme. A vevő által megrendelt termék kiszállítása kizárólag a kiszállítás tekintetében minősül a megrendelés eladó általi elfogadásának.

1.2 A szerződés elsődleges tárgya az eladó kötelezettsége a termék vevő részére történő kiszállítása, a termékkel kapcsolatos dokumentumok rendelkezésre bocsátása, valamint a termék tulajdonjogának vevőre történő átruházása vonatkozásában.

1.3 A szerződés elsődleges tárgya a vevő kötelezettsége a termék átvétele, valamint a megegyezés szerinti vételár eladó részére történő megfizetése vonatkozásában.

1.4 A szerződést a szerződő felek felmondással bármikor megszüntethetik, mely a másik fél, akár indokolás nélküli, felmondása közlésének a napján lép hatályba.

2. Szállítás típusa, minősége, mennyisége és ideje

2.1 Az eladó köteles a szerződésben és a jelen ÁSZF-ben rögzített mennyiségű, típusú, minőségű és csomagolású terméket a meghatározott időben kiszállítani.

2.2 A termék szerződésben rögzített mennyisége csupán valószínűsíthető, az eladó nem köteles kiszállítani, a vevő pedig nem köteles átvenni azt. A szerződésben rögzített mennyiséget meghaladó mennyiségű termék kiszállítása esetén, a rögzítetten felüli mennyiségre is a szerződés, valamint jelen ÁSZF szabályai vonatkoznak. A felek a szerződésben a mennyiség, valamint a kiszállítási idő mellett a megegyezés szerinti termékmennyiségnek a szerződés hatálya alatt, a megegyezés szerinti határidőben történő kiszállítását, vagy a megegyezés szerinti termékmennyiségnek a megegyezés szerinti határidőben, olyan havi termékadásvételi ütemterv alapján történő kiszállítását is meghatározhatják, mely szerint a termék vásárlási mennyisége az egyes hónapok szerint kerül felosztásra (a továbbiakban: "ütemterv”).

2.3 Amennyiben a felek ütemtervet fogadtak el, a felek megállapodása értelmében, amennyiben a vevő az ütemterv szerinti adott hónapban legalább a megegyezés szerinti havi termékmennyiség 50%-át nem veszi át, abban az esetben is, amikor az eladó a vevő oldalán felmerülő okok (pl. hitelkeret, fizetési késedelem) miatt függeszti fel ideiglenesen a termék kiszállítását, az eladó jogosult az többi hátralévő hónap tekintetében akként módosítani az ütemtervet, hogy a megállapodás szerint tervezett havi termékmennyiséget a vevő által az adott hónapban át nem vett termék százalékos arányával lecsökkenti. Amennyiben a vevő az ütemterv szerinti adott negyedévben legalább a megegyezés szerinti negyedéves termékmennyiség 70%-át nem veszi át, abban az esetben is, amikor az eladó a vevő oldalán felmerülő okok (pl. hitelkeret, fizetési késedelem) miatt függeszti fel ideiglenesen a termék kiszállítását, az eladó jogosult az többi hátralévő hónap tekintetében akként módosítani az ütemtervet, hogy a megállapodás szerint tervezett havi termékmennyiséget a vevő által az adott negyedévben át nem vett termék százalékos arányával lecsökkenti.

2.4 A szerződés és az ÁSZF tekintetében az ütemterv módosításának eredményeként létrejött új ütemtervet (e-mail-en keresztül is) meg kell küldeni a vevőnek. Az új ütemterv a vevővel való közlésének napján teljes terjedelmében a régi ütemterv helyébe lép, amely egyúttal hatályát veszti.

2.5 Amennyiben a vevő az adott hónapban az ütemterv (amennyiben erről megegyeztek) szerinti havi termékmennyiséget nem veszi át, abban az esetben is, amikor az eladó a vevő oldalán felmerülő okok (pl. hitelkeret, fizetési késedelem) miatt függeszti fel ideiglenesen a termék kiszállítását, a vevő az elkövetkezendő hónapokban nem tarthat igényt a termék ilyen mennyiségben történő kiszállítására.

2.6 A ténylegesen kiszállítandó termékmennyiséget, valamint a tényleges kiszállítási határidőt a vevő határozza meg a termékmegrendelésében, melynek meg kell felelnie az ütemtervnek, a szerződésnek és az ÁSZF-nek, valamint legalább a következő részleteket tartalmaznia kell: termék elnevezése és mennyisége, kiszállítás határideje és helye, valamint a terméknek a vevő nevében történő átvételére meghatalmazott személy megjelölése. Az eladó csak akkor köteles kiszállítani a terméket, amennyiben a megrendelést elfogadta (jóváhagyta), ellenkező esetben az eladó nem köteles a terméket kiszállítani.

2.7 Termékmegrendelés kizárólag munkanapokon lehetséges az eladó www.crh-white.com weboldalán felsorolt kapcsolattartási adatokon keresztül.

2.8 Az egyes terméktípusok (terméknevezések) választékának felsorolása az eladó www.crh-white.com weboldalán található.

2.9 A minőség tekintetében a termékek megfelelnek az érvényes technikai normáknak és hatályos jogszabályoknak.

2.10 A kiszállított termék mennyiségének a vonatkozásában a szerződés szerint a zsákolt termék esetében esetleges $\pm 2\%$, nagy tételű termék esetében pedig $\pm 1\%$ mennyiségi eltérési elfogadható, a kiszállítás ilyen eltérési tartomány mellett is teljesítettnek minősül.

3. Szállítás helye és módja

3.1 A terméknek a vevő részére történő kiszállítására a szerződés rendelkezéseinek értelmében kerül sor:

-lehetővé téve azt az eladó üzemében (Rohožník vagy Turňa cement üzem), export-vámkezelés nélkül (EXW vagy FCA kikötés alapján),

-a vevő által meghatározott szállítási helyre való szállítással, azzal, hogy a szállítási helyre való szállítás költségeit az eladó viseli (CPT vagy DAP kikötés alapján).

3.2 A termékvételre és a megrendelési feltételeknek való megfelelésre vonatkozó szerződéses adatok a www.crh-white.com weboldalon vagy közvetlenül az üzemben elérhetők.

3.3 Amennyiben a felek közösen ebben állapodnak meg, az eladó a termék szállításáról is gondoskodik. A nagy tételű termék szállítását az eladó vasúton saját Uacs/Raj 50 tonnás vagonjaiban, zsákolt termékét pedig vasúton 24 és 45 tonnás Gbgs és Gags vagonokban vagy közúton 28 tonnás tartálykocsikban, zsákolt termék közúti szállítását pedig 24 tonnás teherautókban biztosítja. A termékszállítás az eladó saját maga vagy szerződéses szállítványozói útján végzi.

3.4 Amennyiben a vevő az eladó átvételepontján saját szállítói vagy szerződéses fuvarozói útján veszi át a terméket, köteles meghatalmazással rendelkezni és személyazonosságát igazolni, köteles továbbá biztosítani a jogszabályok betartását az eladó helyiségeiben, különös tekintettel a foglalkozásbiztonsági és foglalkozásbiztonsági (OH&S), tűzvédelmi és szállítványozási szabályokra, betartani továbbá az eladó biztonságra, létesítményüzemeltetésre és -használatra vonatkozó belső szabályzatait az eladó helyiségeiben.

3.5 Amennyiben a vevő vagy a vevő szerződéses szállítója elutasítja az eladó belső szabályzatának megismerését, az eladó jogosult megtagadni az ilyen személyek belépését az eladó üzleti helyiségeibe. A jogszabályok vagy belső szabályzatok vevő és/vagy a vevő szerződéses szállítója általi megsértése esetén az eladó jogosult az ilyen személyt kivezetetni / kiutasítani az épületéből.

3.6 Amennyiben a (közúti) szállítás a vevő vagy a vevő szerződéses fuvarozója szervezi, neki kell gondoskodnia a teherautó tisztításáért, mielőtt a teherautó elhagyja az üzemet, útszennyezés esetén is a vevő köteles a tisztítási munkálatokat elvégezni. Amennyiben a vevő ezt nem végezte el, köteles megfizetni az eladónak az út tisztításával összefüggésben felmerülő összes költséget.

3.7 A termékvételt igazoló dokumentum a szállítólevél, a fuvarlevél vagy egyéb, az automatizált Schenck-rendszer által kibocsátott dokumentum, vasúti szállítás esetében fuvarlevél vagy egyéb releváns dokumentum.

3.8 A termék tulajdonjoga a termék kiszállításának pillanatában száll át a vevőre.

3.9 A termékvételt a vevő szerződésben nevesített képviselőre jogosult képviselője igazolja, képviselő hiányában a termék a kiszállítás helyén jelen lévő bármely személynek (CPT, DAP esetén) vagy a szállító jármű vezetőjének (EXW, FCA esetén) való átadással kézbesítettnek minősül. Amennyiben a vevő nem az eladónál felmerülő okból tagadta meg a termék átvételét, a terméket az átvétel megtagadásának pillanatában kézbesítettnek kell tekinteni, a vevő pedig köteles a vételárát megfizetni.

3.10 Amennyiben az eladó biztosítja az átvételi helyre történő szállítását, a vevő köteles a termék eladó általi gördülékeny kirakodásához a megfelelő feltételeket biztosítani. Amennyiben a vevő nem biztosítja a termék eladó általi gördülékeny kirakodásához a megfelelő feltételeket, és ezáltal a terméknek a szokásos (érkezéstől számított 60 perces) kirakodási ideje meghosszabbodik, a vevő köteles minden megkezdett óránként 39 euro (Áfa nélkül) összegben az eladónak megtéríteni a szokásos termék-kirakodási időt meghaladó késedelem (késedelmes kirakodás) költségeit.

4. Termékcsoomagolás

4.1 A termék nagy tételben vagy egyesével 25 kg tömegű zsákban vagy (a szerződésben meghatározott kg tömegű) nagy zsákokban, EURO raklapokon kerül kiszállításra a vásárló részére.

4.2 Az eladó EURO raklapjain, zsákos kiserelésben postázott termékét a szerződésben meghatározott vételáron számlázza ki a vevőnek.

4.3 Az eladó nem köteles visszavásárolni az EURO raklapokat a vevőtől.

5. A termék vételára és a szállítási költség



5.1 Az Eladó által nyújtott termékek és szolgáltatások vételára a szerződésben kerül meghatározásra, amennyiben erre nem került sor, az eladó hivatalos és a kiszállítás időpontjában érvényes árlistájában szereplő árak érvényesek.

5.2 Nagy tételű termékek az eladó speciális Uacs / Raj tartályvagonjaiban való vasúti kiszállítása esetében a szerződésben megállapított áron kívül az eladó a vagonok visszatűnésének / mozgatásának a költségeit is felszámolja a vasúti fuvarozó díjszabásának megfelelően.

5.3 Amennyiben a felek másként nem állapodtak meg, a szerződésben és a jelen ÁSZF-ben felsorolt árak nem tartalmazzák az általános forgalmi adót, így azt mindig hozzá kell adni a feltüntetett árakhoz, és a számla kibocsátásának időpontjában hatályos jogi szabályozásnak megfelelően kell számlázni.

5.4 Amennyiben az eladó törli a megrendelést, az eladó jogosult a megrendelés leadásától a törlésig felmerülő összes költséget visszére terhelni, különös tekintettel a szállítással (szükségtelen fuvarozás), termékraktározással, valamint a termék silóba való szállításával kapcsolatos költségekre.

5.5 A CPT / DAP kikötés alapján a szerződésben rögzített vételár a szállító jármű (vagon) vevő által meghatározott kiszállítási helyre való teli járműves (járműkihasználtságú), munkanapokon történő szállítást tartalmazza. Amennyiben a szállító jármű nincsen teljesen megrakodva (a járműkihasználtság nem teljes), az eladó a szerződés vagy az árlista értelmében jogosult a vevőre fuvarozási felárat terhelni. Amennyiben a termék kiszállítását hétfőre vagy ünnepnapra kéri, az eladó jogosult továbbá járművenként / kiszállításonként 99 euro összegre emelt fuvarozási költséget terhelni a vevőre.

5.6 Amennyiben az eladó termelési vagy egyéb költségei megemelkednek, az eladó a szerződés értelmében évente egyszer egyoldalúan módosíthatja termékei és szolgáltatásai vételárát, melyről a vevőt értesíteni köteles. Amennyiben a vevő nem fogadja el a megemelt vételárát, jogosult elállni a szerződéstől. Amennyiben eladónak a módosított árakra vonatkozó értesítését követően a vevő kéri a termék kiszállítását, azt úgy kell tekinteni, hogy a vevő elfogadta a termékek és szolgáltatások módosított árait.

6. Fizetési feltételek

6.1 A vevő a vételárát a szerződésben rögzített következő átutalási módozatok egyikének az útján köteles megfizetni:

-előlegszámla alapján a termék kézbesítését megelőzően,

-beszedési megbízás alapján, legkésőbb a kiszállítás napján,

-szerződéses megegyezés szerint a termék kézbesítését követően esedékes számla alapján, melynek kezdete az eladó számlakiállításának a napja.

A szerződő felek a szerződésben vételár csökkenésben is megállapodhatnak, miszerint árengedmény jár, amennyiben a vevő előre fizet, vagy az eladó javára beszedési megbízást rögzít. Beszedési megbízás útján történő fizetés esetén a vevő kötelezettséget vállal arra, hogy a bankszámláján elegendő mennyiségű fedezet áll rendelkezésre annak érdekében, hogy az eladó kintlévőségeinek a beszedése gördülékeny és korlátozásmentes lehessen. A Kereskedelmi törvénykönyv 692. és további szakaszai alapján a vevő jelzi bankjának az eladó javára történő beszedési megbízásnak az adott bankszámláról való teljesítésének a jóváhagyását, valamint megteszi a szükséges intézkedéseket a beszedési megbízás illető bankban történő végrehajtására. A bank általi jóváhagyott és eladónak megküldött beszedési megbízási nyilatkozat másolata mellékletként a szerződés részévé válik. A vevő hozzájárul a szerződésből és az ÁSZF-ből következő eladói kintlévőségek beszedéséhez. Amennyiben az eladó kintlévőségei nem kerülnek rendezésre előzetesen vagy beszedési megbízás útján, az esedékességi határidőn belül, az eladón kívül álló okokból kifolyólag, az eladó jogosult az árengedmény megszüntetésére és a jogosulatlanul igénybevetett kedvezmény összegének pótlólagos kiszámítására. Az eladó az árengedmény meghosszabbításáról is dönthet.

6.2 Amennyiben a vevő késedelembe esik a szerződés vagy az ÁSZF szerinti vételár megfizetésével vagy egyéb pénzügyi teljesítéssel, az eladó jogosult:

a) a kifizetetlen összeg 0.05 %-ának megfelelő összegű napi késedelmi kamatot felszámítani minden megkezdett késedelmes nap után,

b) haladéktalanul felfüggeszteni a teljesítést,

c) elállni a szerződéstől.

6.3 A vevő az esedékesség napjáig küldheti vissza kijavításra, illetve kiegészítésre a számlát, amennyiben a számla téves adatot tartalmaz, vagy a hatályos jogszabályok által megkívánt alapvető adat hiányzik a számláról.

6.4 A szerződő felek megállapodtak, hogy ameddig a vevő a számlaesedékesség napjáig nem értesíti írásban az eladót arról, hogy nem ért egyet a kiszámlázott összeggel, a kiszámlázott összeget a vevő által elfogadottnak, nem kifogásoltnak kell tekinteni.

6.5 Az eladó abban az esetben is jogosult elállni a szerződéstől, amikor a vevő nem veszi át a terméket a szerződésben megállapított határidőben és összegben.

6.6 A szerződő felek megállapodtak, hogy amennyiben az eladónak a szerződésből vagy több szerződésből származó, vevő felé fennálló kintlévőségeinek általános forgalmi adót is (esedékességre tekintet nélkül) magában foglaló teljes összege eléri a hitelkeretet, megszűnik az eladó áruszállításra vonatkozó kötelezettsége a vevő irányában. A vevői hitelkeret 10 000 euro, amennyiben a felek a szerződésben máshogy nem rendelkeztek.

6.7 Ugyanakkor a szerződő felek abban is megállapodtak, hogy az eladó nem köteles kiszállítani a terméket a vevőnek abban az esetben, ha az eladónak a vevő részére biztosított határidőt követően még mindig vannak (akár más szerződéses jogviszonyból fakadó) rendezetlen kintlévőségei.

6.8 Az eladó a szerződésből vagy jelen ÁSZF-ből (valamint más szerződéses jogviszonyból) fakadó, a vevő irányában fennálló kintlévőségeit akként is jogosult érvényesíteni, hogy azzal a vevőnek eladó irányában fennálló kintlévőségeit kiváltja.

6.9 A vevő és az eladó megállapodtak, hogy amennyiben a termékek vagy szolgáltatások ára csökken az adókötelezettség esedékességét követően, az eladó nem végzi el az Általános forgalmi adóról szóló 222/2004 számú (Áfa) törvény 25.§ (6) bekezdése szerinti adóalap és adó szerinti módosítást.

6.10 Amennyiben a terméknek a Szlovák Köztársaságból más tagállamba történő szállítását a vevő vagy a vevő által megbízott harmadik fél végzi, a vevő az eladói feladás időpontjától számított 3 hónapon belül köteles az eladó rendelkezésére bocsátani a másik tagállambeli termékátvételi elismervényt. Amennyiben a vevő nem tesz eleget ezen kötelezettségének, az eladó a hatályos jogszabályi rendelkezéseknek megfelelő mértékű általános forgalmi adóval jogosult megterhelni a vevőt.

6.11 A vevő beleegyezését adhatja eladónak az elektronikus számlázáshoz, felek ekként meghatározhatják a számlakibocsátásnak és a szállításnak a jogviszonyukban kölcsönösen irányadó feltételeit, melyek felülírják a jelen ÁSZF rendelkezéseit.

7. Jótállás és panasz

7.1 A hatályos jogszabályok értelmében az eladó felelős a termék hibáért.

7.2 A termék hibákkal kapcsolatos panaszokat a termék hibák bizonyítására alkalmas dokumentációval kell alátámasztani.

7.3 Zsákolt termék esetén egyedi zsákonként a közölt súlytól való legfeljebb +/- 2 % mértékű eltérés nem lehet panasz tárgya.

Nagy tételű termék esetén szállítmányonként a közölt súlytól való legfeljebb +/- 1 % mértékű eltérés nem lehet panasz tárgya.

7.4 A vevő köteles lehetővé tenni az eladó számára, hogy mintát vegyen a kifogásolt termékből, valamint köteles a kifogásolt terméket a panaszkezelés lezárultáig elkülönítve tárolni.

8. Vis maior

8.1 Az eladó által a szerződésben és a jelen ÁSZF-ben rögzítve vállalt feltételek alól kivételt képeznek az eladó akaratától független vis maior események olyan előre nem látható körülményei, melyeknek észlelése kizárt vagy aránytalanul nehéz. Ilyen típusú körülménynek tekintendő különösen az előre nem látható időjárási esemény, természeti katasztrófa, tűz, üzemzavar, energiaellátási zavar, energiahiány vagy nyersanyaghiány, a gyártási sor meghibásodása, közlekedési baleset, fegyveres konfliktus, rendőri intézkedés, nehezen helyettesíthető alapvető beszállító elvesztése, stb.

9. Záró rendelkezések

9.1 Amennyiben jelen ÁSZF eltérően nem rendelkezik, a Kereskedelmi törvénykönyv vonatkozó rendelkezései alkalmazandók a szerződésre és jelen ÁSZF-re.

9.2 Jelen ÁSZF egységes részét képezi egyrészt a CRH (Szlovákia) Rt. mint eladó, másrészt a (természetes vagy jogi személy) vevő között megkötött minden szerződésnek azzal, hogy ellentmondás esetén a szerződés rendelkezései az irányadóak.

9.3 A szerződő felek megállapodtak abban, hogy a szerződéssel vagy az ÁSZF-fel összefüggésben a szerződő felek egymásnak megküldött minden dokumentumát (ideértve a számlákat is) az elektronikus cégnyilvántartásban szereplő regisztrált székhelyükre (illetve telephelyükre), vagy a szerződésben meghatározott címekre kell postázni, mindaddig, míg a felek címváltozásról nem tájékoztatják egymást.

9.4 A szerződő felek között a szerződéssel és az ÁSZF-fel összefüggésben küldött minden dokumentumot a megjelölt címre ajánlott levélként történő feladásának napjától számított harmadik nap elteltével kézbesítettnek kell tekinteni, tekintet nélkül arra a tényre, hogy a dokumentum ténylegesen kézbesítésre került-e a másik szerződő fél számára. Amennyiben a címzett a harmadik nap elteltét megelőzően kapja meg ezeket a dokumentumokat, a dokumentum címzett általi átvételének korábbi napja tekintendő a kézbesítés napjának. A számlák nem ajánlott levélben kerülnek kiküldésre.

9.5 Személyes adatok kezelése

Az eladó mint adatkezelő ezúton bocsátja a vevő és a vevő részéről kapcsolattartóként megjelölt természetes személyek (továbbiakban kizárólag "adatkezelés alanya") rendelkezésére a következő információt a személyes adatok védelméről szóló 18/2018 számú törvény 20. szakaszával összhangban:

Adatkezelő: az eladó, e-mail címe: kontakt@sk.crh.com

Az adatkezelés célja: a szerződés teljesítése, a vevő mint ügyfél kiszolgálása



Az adatkezelés jogalapja: a szerződés teljesítése, jogos érdekek

A kezelt személyes adatok osztályozása: kapcsolattartási adatok (különösen keresztnév, vezetéknév, végzettség, foglalkozás, e-mail cím, telefonszám, vevő azonosítási adatai)

Címzettek osztályozása: a CRH Cégcsoporton belül a Szlovák Köztársaságban, Magyarországon és Ausztriában működő vállalatok

Adattárolás időtartama / részletes kritériumai: a cél fennállása, a szervezeti egység nyilvántartási naptári éve, nyilvántartási szabályzatnak és nyilvántartási tervnek megfelelő tárolási időtartam, állandó dokumentációs értékkel rendelkezik

Adatkezelő jogos érdekei: értékesítési tevékenység, pl. ügyfélelégedettségi kutatás, találkozás az ügyfelekkel, verseny, a termékek és a CRH márka reklámozása

Az adatkezelés alanyának jogai: személyes adatokhoz való hozzáférés joga, kijavítás joga, törlés joga, az adatkezelés korlátozásának joga, az adatkezeléssel szembeni kifogás joga, a személyes adatok továbbításának joga, panaszjog, valamint a személyes adatok védelmével kapcsolatos eljárás megindításának joga

Személyes adatok forrása: a vevő, nyilvánosan hozzáférhető források

Automatizált egyéni döntéshozatalra és profilalkotás lefolytatására sem kerül sor.

9.6 A szerződés aláírásával az eladó reklámtevékenységének folytatása céljából engedélyt kap a vevő cégnevének, valamint annak a ténynek a közzétételére, ideértve a projekt nevét is (a szerződéses jogviszony bizonyos feltételeinek nyilvánosságra hozatala nélkül), hogy a vevő szerződéses jogviszonyban áll az eladóval.

9.7 A szerződésben és jelen ÁSZF-ben rögzített vevői kötelezettségek teljesítésének biztosítása érdekében a szerződő felek megállapodtak, hogy a vevő harmadik félként kezeset von be. A szerződést harmadik félként aláíró kezes nyilatkozik arról, hogy teljes mértékben elfogadja a szerződés és jelen ÁSZF rendelkezéseit, továbbá arról, hogy a vevő fizetésképtelensége esetén rendezi az eladónak a vevővel szemben a szerződés és jelen ÁSZF alapján fennálló összes kintlévőségét. A Kereskedelmi törvénykönyv 303.§-a szerinti kezesi kötelezettség egyetemleges a vevővel.

9.8 A szerződés aláírásával a vevő nyilatkozik, hogy ismeri és betartja a korrupció-, a vesztegetés-, a pénzmosás- és a versenytilalmi jogszabályok (összefoglaló elnevezéssel: "korrupcióellenes jog"), valamint egyéb büntetőjogi jogszabályok rendelkezéseit.

9.9 A szerződés aláírásával az eladó megerősíti, hogy kifejezetten arra tekintettel kötötte meg a szerződést a vevővel, hogy az sem korrupcióellenes jogi, sem egyéb büntetőjogi jogszabályt nem sért. Ezen kötelezettségek bármilyen megsértése lényeges szerződésszegésnek tekintendő, mely bármikor feljogosítja az eladót a szerződés azonnali hatályú, egyoldalú jognyilatkozattal történő megszüntetésére.

9.10 A szerződés aláírásával a vevő és a kezes visszavonhatatlan hozzájárulását adja cégnevének, székhelyének, cégjegyzékszámának és adóssága összegének nyilvánosságra hozatalához, amennyiben a vevő késedelembe esik a vételár kifizetésével.

9.11 Az eladó, a vevő és a kezes megállapodnak abban, hogy a szerződéssel összefüggő minden jogvitát, ideértve a nem szerződéses követeléseiket is, a Szlovák Köztársaságnak a Dunajská 8, 811 08 Pozsony székhelyű Általános Választott Bírósága (Všeobecný Rozhodcovský súd SR) előtti írásbeli eljárásban, a választottbíróság belső szabályzata szerint a választottbíróság által kijelölt választottbíró kizárólagos hatáskörében rendezik a választottbíróságról szóló 244/2002 törvény 22a.§. (1) bekezdése alapján.

9.12 Jelen ÁSZF-re és a felek szerződésére a szlovák jogot kell alkalmazni. Jelen ÁSZF vagy a szerződés különböző nyelvű változatai esetén mindig a jelen ÁSZF és a szerződés szlovák nyelvű változata az elsődleges és alkalmazandó.

9.13 Jelen ÁSZF 2020. január 1. napján lép hatályba.

Michael Oppermann
Kereskedelmi Igazgató – Fehér Cement / White Cem

Sladjana Ružič
Kereskedelem – Fehér Cement / White Cem